# SEIKO

取扱説明書

INSTRUCTIONS Mechanical Chronograph

M-10

セイコーウオッチ株式会社

BSJ8RCC-A1305

この度は弊社製品をお買い上げいただき、 誠にありがとうございました。 で使用の前にこの説明書をよくお読みの上、 正しくご愛用くださいますよう、お願い申し上げます。

なお、この説明書はお手元に保管し、必要に応じてご覧ください。

- ※ 金属バンドの調整は、お買い上げ店にご依頼ください。 ご贈答、ご転居などにより、お買い上げ店での調整が受けられない場合は、 弊社お客様相談窓口へご依頼ください。お買い上げ店以外では有料もしくは お取扱いいただけない場合があります。
- ※ 商品に傷防止用の保護シールがはられている場合があります。 必ずはがしてお使いください。はられたままにしておくと、汚れ、汗、ゴミ、 水分などが付着してさび発生の原因となります。

<b>=</b>	<b>次</b>
1. この製品について	ストップウオッチ分針の読みかた 20
製品取扱上のご注意 4	タキメーター(TACHYMETER)の使いかた … 21
メカニカルウオッチの特長(手巻、自動巻) … 8	4. ご注意いただきたいこと
各部の名称と主なはたらき 9	お手入れについて 24
りゅうずについて	性能と型式について 25
ぜんまいの巻きかた 11	防水性能について 26
2. 時刻・日付けの合わせかた	耐磁性能について (磁気の影響) 28
時刻・日付の合わせかた 12	バンドについて30
月末の日付修正について 15	皮革バンド用三つ折れ式中留(なかどめ) の使いかた32
3. クロノグラフについて	
クロノグラフについて	ルミブライトについて37
	アフターサービスについて 38
2	

o. 困ったときは	J
こんなときは40	
メカニカルウオッチの精度について 42	
制只什样	

3

## 製品取扱上のご注意

#### 警告

- ・次のような場合、ご使用を中止してください
  - ○時計本体やバンドが腐食などにより鋭利になった場合

  - ○バンドのピンが飛び出してきた場合 ※ すぐに、お買い上げ店・弊社お客様相談窓口にご連絡ください。
- ・乳幼児の手の届くところに、時計本体や部品を置かないでください 部品を乳幼児が飲み込んでしまうおそれがあります。 万が一飲み込んだ場合は、身体に害があるため、ただちに医師にご相談ください。

#### ⚠注意

- ・以下の場所での携帯・保管は避けてください
  - 揮発性の薬品が発散しているところ(除光液などの化粧品、防虫剤、シンナーなど)○ 5℃~35℃を外れる温度に長期間なるところ○ 磁気や静電気の影響があるところ○ ホコリの多いところ
  - ○磁気や静雷気の影響があるところ
- ○強い振動のあるところ
- ・アレルギーやかぶれを起こした場合 ただちに時計の使用をやめ、皮膚科など専門医にご相談ください。

## ・その他のご注意

- ○金属バンドの調整は専門知識・技能が必要ですので、お買い上げ店にご依頼ください。 手や指などにけがをする可能性があるほか、部品を紛失する可能性があります。
- ○商品の分解・改造はしないでください。
- ○別幼児に時計が触れないようにこ注意ください。 けがやアレルギーをひき起こすおそれがあります。 ○提げ時計やペンダント時計の場合、ひもやチェーンの取り扱いにご注意ください。

衣類や手・首などを傷つけたり、首を締めたりするおそれがあります。

#### この時計はスキューバダイビングや飽和潜水には 絶対に使用しないでください

-バダイビングや飽和潜水用の時計に必要とされる 過酷な環境を想定した様々な厳しい検査を行っていません。 専用のダイバーズウオッチをご使用ください。

#### <u></u> 注意



#### 直接蛇口から水をかけることは避けてください

水道水は非常に水圧が高く、日常生活用強化防水の 時計でも防水不良になるおそれがあります。



#### 水分のついたまま、りゅうずやボタンを 操作しないでください

時計内部に水分が入ることがあります。

※ 万が一、ガラス内面にくもりや水滴が発生し、長時間消えない場合は防水不良です。 お早めに、お買い上げ店・弊社お客様相談窓口にご相談ください。



#### 水や汗、汚れが付着したままにしておくのは 避けてください

防水時計でもガラスの接着面・パッキンの劣化やステンレスが さびることにより、防水不良になるおそれがあります。



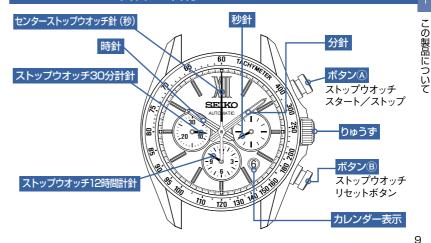
#### 入浴やサウナの際はご使用を避けてください

蒸気や石けん、温泉の成分などが防水性能の劣化を早める ことがあります。

# メカニカルウオッチの特長(手巻、自動巻)

- ・この時計は「ぜんまい」を動力に使用した、メカニカルウオッチです。
- ・止まった状態からご使用になるときは、りゅうずを 20 回位手で巻いてぜんまいを巻き上げてか ら始動させてください。
- ・精度はクオーツウオッチが月差・年差であるのに対し、メカニカルウオッチは日差(一日あたり の進み・遅れ)となります。
- ・さらに、ご使用になる条件(携帯時間、温度、腕の動き、巻き上げ量等)によって微妙に影響を 受けますので、誤差は一定ではありません。
- ・外部から強い磁気の影響を受けますと、一時的に精度がズレることがあります。 影響の度合いによっては、部品が磁化してしまうことがあります。その場合は、磁気抜き等の修 理が必要となりますので、お買い上げ店にご依頼ください。

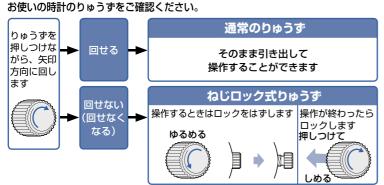
各部の名称と主なはたらき



8

# りゅうずについて

りゅうずには、通常のものとロックできる構造のものの、2 つのタイプがあります。



※ ねじロック式りゅうずは、ロックすることで、誤動作の防止と防水性の向上をはかることができます。 ※ ねじロック式りゅうずは、ねじを無理にしめるとねじ部をこわすおそれがありますので、ご注意ください。

#### ぜんまいの巻きかた

- 1 この時計は、<u>自動巻式機械時計(手巻つき)</u>です。
- **2** ぜんまいは時計を腕につけた状態では通常の腕の動きで自然に巻くことができ ます。またりゅうずを回してもぜんまいを巻くこともできます。
- **3** 止まっている時計をお使いになるときは、時計を振っても動き出しますが、り ゅうずをまわしぜんまいが十分に巻かれた状態にしまして、日付けと時刻を合 わせてから腕にお付けください。ぜんまいを巻く際には、りゅうずO段位置で 右回転方向に(上方向)にゆっくりとまわしてください。なお、りゅうずは左 方向(下方向)では空回りするようになっています。また、ぜんまいがいっぱ いに巻き上がった状態で巻き上げてもスリップするようになっていますのでぜ んまいを切る心配はありません。
- 4 ぜんまいが十分に巻き上げられた状態での可動時間は約45時間です。

※ただし、クロノグラフ機能を使用し続けると45時間より短くなります。 なお、ぜんまいの巻き上げ量が不足しますと進み遅れの原因になりますので、1日10時間以上携帯することをお勧めします。ま た、時計を腕につけないでご使用される場合は、毎日一定の時刻にりゅうすをまわしぜんまいを十分に巻いてご使用ください。

11

#### 時刻・日付の合わせかた

■ 時刻・日付の合わせかた

この時計には、日付表示機能がついています。24時間に1回日付を一日分送るよ うになっています。

日付は、「午前O時」ごろ送るようになっています。よって、午前午後をまちがえ て時刻合わせをしてしまいますと、お昼の「12」時ごろに日付が変わってしまい

#### 

○時刻表示が午後8時から午前2時までの間、日付の修正をしないでください。 この時間帯に日付を修正しますと、翌日になっても日付が切り変わらないこと や、故障の原因となる場合があります。

- 1 りゅうずを 1 段目まで引き出してください。
- 2 りゅうずを回転することで日付の修正ができます。 前の日の日付に合わせます。
- 【例】合わせる日付が「6日」の場合、「5日」に合わせます。 りゅうず左回転(下方向)に回すことで日付合わせが行えます。
- 3 りゅうずを 2 段目まで引き出します。 秒針が「12時」の位置にきたときに引き出してください。(秒針が止まります。) りゅうずを回転させ、針が進む方向に回し、日付が今日の日付になるまでまわし てください。日付が変わると「午前」です。さらに進めて現在の時刻に合わせます。

日付けの合わせかた

12

日付けの合わせかた

10

クロノグラフについて

## ▲ 時報と同時にりゅうずを○段目まで押し込むと動き出します。

-※時刻合わせは、電話の時報サービスTEL. 117が便利です。



#### ⚠ 注意

○当ハーブメントは輪列機構上から時刻を合わせる際には、針をいったん正しい 時刻よりやや遅らせておき、それから進めて合わせるようにしてください。

14

#### ■ 月末の日付修正について

2月 (1カ月が28日、うるう年は29日) と小の月 (1カ月が30日) では日 付の修正が必要になります。

#### 【例】小の月の翌月 1 日の朝、日付を修正する場合

「1日」ではなく「31日」が表示されています。りゅうずを1段目に引き出してく ださい。りゅうずを右回転させ、日付を「1日」に合わせ、りゅうずを押し込んで ください。

なお、日付を進みさせ過ぎた場合には、さらにりゅうずを回転させ「1日」に合 わせ直してください。

#### **/** 注意

○時計の針が午後8時から午前2時の間にあるときは、日修正は避けてください。 故障の原因になります。

15

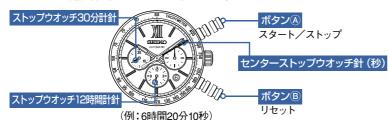
## クロノグラフについて

#### ■ クロノグラフについて

#### 最大 12 時間まで計測可能です。

※クロノグラフとは、ストップウオッチ機能と時刻表示機能を合わせ持った機能のことです。 ※ストップウオッチ作動時には、りゅうずを 2 段目に引き出し、針廻しをしないでください。

※使い始めには、センターストップウオッチ針が O 位置に合っているか確認してください。合っていないときは、 ※ストップウオッチ機能の使い始めには、ぜんまいの巻き上げが充分であることを確認してください。



(例:6時間20分10秒) 16

#### 【普通の使いかた】

#### ボタンを押す順序: (A)→(B)



針(秒)が動き始めま

トップウオッチ針が止 まります。

針が元の位置に戻り ます。

17

クロノグラフについて

### 【時間計測を積算で行う場合】

ボタンを押す順序:  $A \rightarrow A \rightarrow \cdots \rightarrow A \rightarrow A \rightarrow B$ 

▶ストップ-▶再スタート・・ ―ボタン(A) バタン(A) /filーボタンA -1 (2時間8分40秒)

・ボタンAを押すとセン ターストップウオッチ 針(秒)が動き始めま

・計測中に何度もボタンAを押すとことで繰り返し ストップウオッチ針を動かすことが出来ます。

・・ ― ストップ-▶リセット ーボタン(A) ボタンB (6時間20分10秒) ・ボタンAでストップウ

オッチ針を止めた後、 ボタン®を押して0の 位置へ針を戻します。

19

クロノグラフについて

## ■ ストップウオッチ分針の読みかた

ストップウオッチ分針は30分で1周します。ストップウオッチ時針の位置によって読み方が変 わりますので、ご注意ください。

クロノグラフについて

18

クロノグラフについて



(0分から29分の場合)

ストップウオッチ時針が短い目盛り (0.5時間目盛り) の手前の位置にある ため、ストップウオッチ分針目盛り値 をそのまま読み、6時間20分10秒経過 と読みます。



(30分から59分の場合)

ストップウオッチ時針が短い目盛り (0.5時間目盛り)を過ぎた位置にある ため、ストップウオッチ分針目盛り値 に30分足して6時間50分10秒経過と 読みます。

#### ■ タキメーター(TACHYMETER)の使いかた

単位時間あたりの時速や出来高などを簡単に測定できます。

#### 【時速を測定する場合】

【例】:1km走るのに要した時間を計測します。

↑ スタート時に「ボタン▲」を押し、ストップウオッチをスタートさせます。

2 1km地点に到達時に「ボタン④」を押し、ストップウオッチをストップさせ、センタ ストップウオッチ針(秒)が指した位置の「タキメーター」の数字を読み取ります。



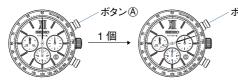
-計測結果から「80km/時」と読み取ります。

#### 【1時間あたりの出来高を求める場合】

【例】:製品1個が出来あがるのに要した時間を計測します。

↑製品製造開始時に「ボタン®」を押し、ストップウオッチをスタートさせます。

2 製品完成時に「ボタン④」を押し、ストップウオッチをストップさせ、センターストップ ウオッチ針(秒)が指した位置の「タキメーター」の数字を読み取ります。



計測結果から「300個/1時間あたり」と読み取ります。

23

ご注意いただきたいこと

25

ご注意いただきたいこと

#### ●日ごろからこまめにお手入れしてください

- ・りゅうずを引き出して洗わないでください。
- ・水分や汗、汚れはこまめに柔らかい布でふき取るように心がけてください。
- ・ 海水につけた後は、必ず真水でよく洗ってからふき取ってください。 その際、直接蛇口から水をかけることは避け、容器に水をためるなどしてから 洗ってください。

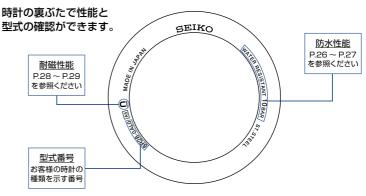
お手入れについて

※「非防水」、「日常生活用防水」の場合は、おやめください。 → 性能と型式について P.25 防水性能について P.26

#### ●りゅうずは時々回してください

- ・ りゅうずのさびつきを防止するために、時々りゅうずを回してください。
- ・ねじロック式りゅうずの場合も同様です。 → りゅうずについて P.10

# 性能と型式について



※上の図は例であり、お買い上げいただいた時計とは異なる場合があります。

24

ご注意いただきたいこと

ご注意いただきたいこと

お買い上げいただいた時計の防水性能を 下記の表でご確認の上ご使用ください。

(「P.25」をご覧ください)

K	万	긴	K	1	生	ã	E	ار	E	つ	l	1	C	
				_						_				

裏ぶた表示	防水性能	お取扱方法
防水性能表示なし	非防水です。	水滴がかかったり、汗を多くかく場合には、使用しないで下さい。
WATER RESISTANT	日常生活用防水です。	日常生活での「水がかかる」程度 の環境であれば使用できます。
WATER RESISTANT 5 BAR	日常生活用強化防水で5気圧防水です。	水泳などのスポーツに使用できます。
WATER RESISTANT 10 (20) BAR	日常生活用強化防水で 10(20)気圧防水です。	空気ボンベを使用しないスキンダイビングに使用できます。

27 26

#### 耐磁性能について(磁気の影響)

この時計は、身近にある磁気の影響を受け、時刻が狂ったり止まったりします。

裏ぶた表示	お取扱方法
耐磁性能表示なし	磁気製品より 5 cm以上遠ざける必要があります。
$\overline{\mathbb{U}}$	(JIS1 種)
	磁気製品より1cm以上遠ざける必要があります。 (JIS2種)

磁気を帯びたことが原因で、携帯使用時の精度めやす範囲を超えている場合、磁気の除去 および精度の再調整作業は、保証期間にかかわらず有料とさせていただきます。

この時計が磁気の影響を受ける理由

内蔵されているひげぜんまいが、外からの強い磁気の影響を受けます。

#### 時計に影響を及ぼす身の周りの磁気製品例



携帯電話 (スピーカー部)



AC アダプター





バッグ 交流電気かみそり (磁石の止め金)



携帯ラジオ

(スピーカー部)

磁気ネックレス



磁気健康枕

ご注意いただきたいこと

ご注意いただきたいこと

## ●金属バンド

- ステンレスバンドも水や汗・汚れをそのままにしておくと、さびやすくなります。
  - 手入れが悪いと、かぶれやワイシャツのそで口が黄色や金色に汚れる原因になります。 水や汗・汚れは、早めに柔らかな布でふき取ってください。

バンドについて

バンドは直接肌に触れ、汗やほこりで汚れます。そのため、お手入れが悪いと

バンドが早く傷んだり、肌のかぶれ・そで口の汚れなどの原因になります。

長くお使いになるためには、こまめなお手入れが必要です。

- ・バンドのすき間の汚れは、水で洗い、柔らかな歯ブラシなどで取り除いてください。 (時計本体は水にぬれないように、台所用ラップなどで保護してください。) 残った水分は柔らかな布でふき取ってください。
- チタンバンドでも、ビン類には強度に優れたステンレスが使用されているものがあり、 ステンレスからさびが発生することがあります。
- さびが進行すると、ピンの飛び出しや抜けが発生し、時計を脱落させてしまうことが
- あります。また、逆に中留が外れなくなることがあります。 万が一、ピンが飛び出している場合は、けがをするおそれがありますので、ただちに 使用をやめて修理をご依頼ください。

30

32

ご注意いただきたいこと

34

ご注意いただきたいる

#### ■ポリウレタンバンド

ふいてください。

皮革バンド

バンド以外の皮革バンドは、水泳・水仕事などでのご使用はお控えください。 光で色があせたり、溶剤や空気中の湿気などにより劣化する性質があります。

色の薄いバンドは、汚れが目立ちやすいので、ご使用の際はご注意ください。 時計本体が日常生活用強化防水 10 (20) 気圧防水になっているものでも、アクアフリー

特に半透明や白色・淡い色のパンドは、他の色を吸着しやすく、また変色をおこします。 汚れたら水で洗い、乾いた布でよくふき取ってください。

水がかかったときや汗をかいた後は、すぐに乾いた布などで、吸い取るように軽く

直接日光にあたる場所には放置しないでください。

水や汗、直射日光に弱く、色落ちや劣化の原因になります。

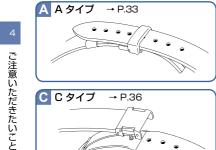
- (時計本体は水にぬれないように、台所用ラップなどで保護してください。) 弾力性がなくなったら取り換えてください。そのまま使い続けるとひび割れが生じ バンドが切れやすくなります。

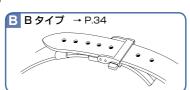
かぶれやアレルギー について	バンドによるかぶれは、金属や皮革が原因となるアレルギー反応 もしくはバンドとのすれなどの不快感が原因となる場合など、い 発生原因があります。	
バンドサイズの めやすについて	バンドは多少余裕をもたせ、通気性をよくしてご使用ください。 時計をつけた状態で、指一本入る程度が適当です。	

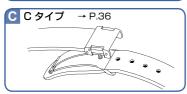
31

#### 皮革バンド用三つ折れ式中留(なかどめ)の使いかた

皮革バンドには、調整可能な三つ折れ式中留を用いたものがあります。 お買い上げの時計の中留が、下記のいずれかにあてはまる場合は、 それぞれの操作方法を参照してください。







#### A タイプの使いかた

1 バンドを定革、遊革から抜いて、中留を 開きます。 -上箱(うわばこ) -- 底板(そこいた) 定革(ていかく) 遊革(ゆうかく)



3 ピンをアジャスト穴から外します。 バンドを左右にスライドさせ、適切な 長さのところで、ピンをアジャスト穴に -度入れます。





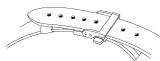


定・遊革に入れてから、中留をしっかり留めてください。

33

ご注意いただきたいこと

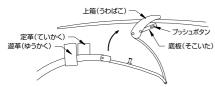
#### B B タイプの使いかた

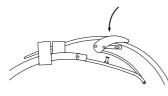


## <u>・着脱のしかた</u>

プッシュボタンを両側から押しながら バンドを定革・遊革から抜いて、中留を

バンドの剣先(先端)を定革・遊革に (2) 入れてから、上箱を上からしっかり 押さえて留めます。



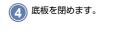


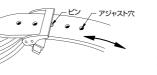
バンドの長さを調節するには

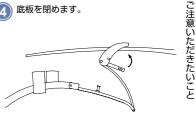
1 プッシュボタンを両側から押しながら バンドを定革・遊革から抜いて、中留を 2 もう一度プッシュボタンを押し、底板を 下に開きます。



3 ピンをアジャスト穴から外します。バンドを 左右にスライドさせ、適切な長さのところ で、ピンをアジャスト穴に入れます。

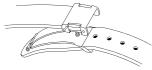




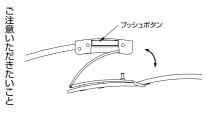


35

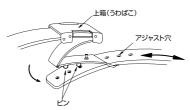
#### C C タイプの使いかた



プッシュボタンを両側から押しながら 中留を開きます。



2 ピンをアジャスト穴から外します。 バンドを左右にスライドさせ、適切な 長さのところで、ピンをアジャスト穴に 入れます。上箱を押して、中留を留めます。



#### ルミブライトについて

#### お買い上げの時計がルミブライトつきの場合

ルミブライトは、太陽光や照明のあかりを短時間(約10分間:500ルクス以上)で吸収 して蓄え、暗い中で長時間(約3時間~5時間)発光します。光が当たらなくなってから びて聞え、頃い中で技術時間(新る時間)でいます。 たがヨルこのなっ、たがヨルこのなったが日本度 (明るさ) は、時間の経過とともに弱まります。 なお、光を蓄える際の光の強さや 光の吸収度合いとルミブライトの面積によって、発光する時間や見え方に差が生じます。 ※ 一般的には明るい所から暗い所へ入った場合、人の目はすぐには順応しません。初めはものが見にくいですが、時間の経過と共に見やすくなってきます。(目の暗順応)

- ※ ルミブライトは、放射能などの有害物質をまったく含んでいない環境・人に安全な蓄光(蓄えた光を放出する)塗料です。 <照度のめやすについて>

環境		明るさ(照度)のめやす	
太陽光	晴れ	100,000 ルクス	
人陽元	くもり	10,000 ルクス	
	晴れ	3,000 ルクス以上	
屋内(昼間窓際)	くもり	1,000 ~ 3,000 ルクス	
	雨	1,000 ルクス以下	
照明	1m	1,000 ルクス	
,, <b>3</b>	3m	500 ルクス(通常室内レベル)	
(白色蛍光灯 40W の下で)	4m	250 ルクス	

### アフターサービスについて

#### 保証と修理について

- ・修理や点検調整のための分解掃除(オーバーホール)の際は、お買い上げ店、 または弊社お客様相談窓口にご依頼ください。
- 保証期間内に不具合が生じた場合は、必ず保証書を添えてお買い上げ店へ
- 保証内容は保証書に記載したとおりです。
- 保証書をよくお読みいただき、大切に保管してください。
- 保証期間終了後については、修理によって機能が維持できる場合には、 ご要望により有料修理させていただきます。

#### ●補修用性能部品について

ご注意いただきたいこと

- ・この時計の補修用性能部品の保有期間は通常7年を基準としています。補修用性能 部品とは、時計の機能を維持するために必要な修理用部品です。
- 修理の際、外観の異なる代替部品を使用させていただくことがありますので、あらか じめご了承ください。

38

#### こんなときは

現象	考えられる原因	このようにしてください	参照ページ
時計が止まった。 ぜんまいのエネルギーが無くなった。		ぜんまいを巻き上げ、時刻を合わせ直してご使用ください。 携帯中や時計を外す際は、 パワーリザーブ表示の針を確認し、 必要に応じてぜんまいを巻いてください。	ぜんまいの巻きかた P11
	磁気を発生するもののそばに置いた。	磁気を発生する危機から遠ざけてください。その後作動していることを確認し時計を合わせ直してください。 磁気の大きさによっては、その後の影響を受けることがありますので、その際はお買い上げ店にご相談ください。	時刻・日付の 合わせかた P12
時計が一時的に進む/遅れる	落としたり強くぶつけたり、また激しいスポーツをした。 強い振動が加えられた。	精度は元に戻りません。お買い上げ店にご相談ください	_
	3年を超え長時間、点検調整、分解掃除を行なっていない。	お買い上げ店にご相談ください。	—
ガラスのくもりが消えない。	パッキンの劣化などにより時計内部に水分が入った。	お買い上げ店にご相談ください。	
日付が、日中に変わる。	時刻合わせが 12 時間ずれている。	12 時間、針を進めて日付を合わせ直してください。	時刻・日付の 合わせかた P12

このほかの現象についてはお買い上げ店、またはお客様相談窓口にご相談ください。

40

#### メカニカルウオッチの精度について

- ●メカニカルウオッチの精度は「日差」です。
- ●メカニカルウオッチの精度は時計の姿勢(向き)によって、進み/遅れ具合が変 わり、またお客様のご使用になる条件(携帯時間・温度・腕の動き・ぜんまいの 巻き上げ量など)により、所定の精度の範囲を超える場合があります。
- 1日のみの誤差で判断せず1週間程度の誤差で判断するようにしてください。

#### ■精度の温度差

困ったときは

メカニカルウオッチの精度を作る部分には金属が使われています。金属の特性として、温度の変化 によって伸び縮みすることは良く知られています。これが時計の精度に影響を与えます。メカニカ ルウオッチは高温下では遅れがちになり低温下では進みがちになります。

#### ●ぜんまいの巻き具合と精度

精度を高めるためには、歯車の速度をコントロールするてんぷに規則正しくエ ネルギーを補給する事が重要です。メカニカルウオッチの動力源であるぜんま いは、いっぱいに巻かれている状態とほどける直前の状態では力が異なり、ほ どけるにしたがって力が弱くなっていきます。

●点検調整のための分解掃除(オーバーホール)について

(オーバーホール) をおすすめします。

場合があります。

ご依頼ください。

場合もあります。

長くご愛用いただくために、2年~3年に1度程度の点検調整のための分解掃除

この時計のムーブメントは、機構の性質上動力を伝達する歯車部分に常に力が加わって います。これらが常に機能するためには、定期的な部品の洗浄、油の交換、精度調整、機能チェック、消耗品の交換などが大切です。特にお買い上げ後2年~3年目の点検調整のための分解掃除(オーバーホール)を行うことが、長く使用するためには重要

です。ご使用状況によっては、機械の保油状態が損なわれたり、油の汚れなどによって 部品が磨耗し、時刻の進み、遅れが大きくなったり止まりにいたることがあります。

またパッキンなどの部品の劣化が進み、汗や水分の浸入などで防水性能が損なわれる

点検調整のための分解掃除(オーバーホール)の際には、ムーブメント交換となる

点検調整のための分解掃除(オーバーホール)は、「純正部品」とご指定の上、 お買い上げ店にご依頼ください。その際、パッキンやばね棒の交換もあわせて

自動巻き式は頻繁に携帯していただく事で、また手巻き式はぜんまいを毎日一 回一定の時刻に充分に巻き上げて規則正しく動かす事で、比較的安定した精度 が得られます。

#### ●磁気の影響

外部から強い磁気の影響を受けますと、一時的に精度がズレることがありま す。影響の度合いによっては、部品が磁化してしまう事があります。 その場合は磁気抜き等の修理が必要となりますので、お買い上げ店にご依頼く ださい。

43 42

#### 製品仕様

機種	8R28/8R48
1.機 能	6針
	時間表示(時針、分針、小秒針)
	日付
	ストップウオッチ機能
	(センターストップウオッチ針(秒)、30 分計針、12 時間計針)
2.振動数	28,800 振動/時間(8 振動/秒)
3. 携帯精度	日差 +25 秒~-15 秒
	(常温 5℃~ 35℃において)
4. 持続時間	最大巻上時 約 45 時間
5. 駆動方式	ぜんまい巻(自動巻〈手巻つき〉)
6. 使用石数	34 石

※上記精度は工場出荷時に調整されたものです。 ※メカニカルウオッチの特性上、ご使用になる条件(携帯時間、温度、腕の動き、ぜんまいの巻き上げ量など)によっては上記精度の範囲を超える場合があります。

Thank you very much for choosing a SEIKO watch. For proper and safe use of your SEIKO watch, please read carefully the instructions in this booklet before using "it".

Keep this manual handy for easy reference.

\* Length adjustment service for metallic bands is available at the retailer from whom the watch was purchased. If you cannot have your watch repaired by the retailer from whom the watch was purchased because you received the watch as a gift, or you moved to a distant place, please contact SEIKO CUSTOMER SERVICE CENTER.

The service may also be available on a chargeable basis at other

retailers, however, some retailers may not undertake the service. \* If your watch has a protective film for preventing scratches, make sure to peel it off before using the watch. If the watch is used with the film on it, dirt, sweat, dust, or moisture may be attached to the film and may cause rust.

4. TO PRESERVE THE QUALITY OF YOUR WATCH
Daily care68
Performance and type 69
Water resistance ····· 70
Magnetic resistance 72
Band 74
Special clasps ····· 76
Lumibrite 81

After-sale service ...... 82

How to read the stopwatch minute hand  $\cdots$  64

How to use the tachymeter ..... 65

How to use the chronograph ..... 60

2. How to set the time and date

3. How to use the chronograph

Handling cautions ..... 48

Characteristics of mechanical watches (manual winding model, automatic winding model) ... 52

Names of the parts and their functions  $\cdots\,53$ 

How to use the automatic mechanical watch  $\cdots$  55

How to set the time and date ..... 56 Date adjustment at the end of the month ... 59

## Handling cautions

**CONTENTS** 

#### **\_**MARNING

- · Immediately stop wearing the watch in following cases.
  - If the watch body or band becomes edged by corrosion etc.
  - If the pins protrude from the band.
  - diately consult the retailer from whom the watch was purchased or SEIKO CUSTOMER SERVICE CENTER.
- $\cdot$  Keep the watch and accessories out of the reach of babies and children. Care should be taken to prevent a baby or a child accidentally swallowing the accessories
  - If a baby or child swallows the battery or accessories, immediately consult a doctor, as it will be harmful to the health of the baby or child.

#### **ACAUTION**

- Avoid the following places for wearing or keeping the watch.
  - Places where volatile agents (cosmetics such as polish remover, bug repellent, thinners etc.) are vaporizing
    Places where the temperature drops below 5°C or rises above 35°C for a long time Places of high humidity
    Places affected by strong magnetism or static electricity
    Places affected by strong vibrations
- · If you observe any allergic symptoms or skin irritation

#### Other cautions

5. Troubleshooting

Specifications ...... 88

- Orner Cautions

  For adjusting the length of the metal bracelet, specialized knowledge and expertise are necessary. Therefore, in such a case, contact the retailer from whom the watch was purchased. If you attempt to adjust the metal bracelet, injury may occur to your hand or fingers, or parts of the bracelet may be lost.

  Do not disassemble or tamper with the watch.

  Keep the watch out of the reach of babies and children.

  Extra care should be taken to avoid risks of any injury or allergic rash or itching that may be caused when they touch the watch.

  If your watch is of the fob or pendant type, the strap or chain attached to the watch may damage your clothes, or injure the hand, neck, or other parts of your body.

48 49

Handling cautions

# Handling cautions

50

Handling

#### **^**WARNING



Do not use the watch in scuba diving or saturation diving.

The various tightened inspections under simulated harsh environment, which are usually required for watches designed for scuba diving or saturation diving, have not been conducted on this watch. For diving, use special watches for diving.

**∴**CAUTION



Do not pour running water directly from faucet onto the watch.

The water pressure of tap water from a faucet is high enough to degrade the water resistant performance of a water resistant watch for everyday life.

#### **^**CAUTION



Do not turn or pull out the crown when the watch is wet.

Water may get inside of the watch.

\*\* If the inner surface of the glass is clouded with condensation or water droplets appear inside of the watch for a long time, the water resistant performance of the watch is deteriorated. Immediately consult the retailer from whom the watch was purchased or SEIKO CUSTOMER SERVICE CENTER.



Do not leave moisture, sweat and dirt on the watch for a long time.

Be aware of a risk that a water resistant watch may lessen its water resistant performance because of deterioration of the adhesive on the glass or gasket, or the development of rust on stainless steel.



Do not wear the watch while taking a bath or a sauna.

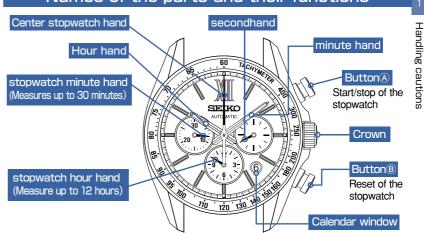
Steam, soap or some components of a hot spring may accelerate the deterioration of water resistant performance of the watch.

51

## Characteristics of mechanical watches (manual winding model, automatic winding model)

- This is a mechanical watch that uses the mainspring as its power
- When starting to use a watch after it stops, turn the crown approximately 20 times by hand to wind the mainspring.
- · Accuracy of mechanical watch is indicated by a daily rate (loss or gain per one day), while that of quartz watch is indicated by a monthly or annual rate.
- · Accuracy of mechanical watch may slightly vary depending on the various conditions of use (such as the length of time during which the watch is worn on the wrist, temperature environment, arm movement, and winding state of the mainspring).
- $\cdot$  When affected by a strong magnetism from outside, the mechanical watch may temporarily lose or gain time. The parts of the watch may become magnetized depending on the extent of the effect. In such a case, consult the retailer from whom the watch was purchased since the watch requires repair including demagnetizing.

#### Names of the parts and their functions



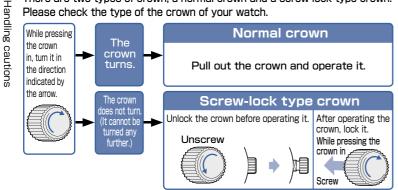
52

Handling cautions

Handling cautions

#### Crown

There are two types of crown, a normal crown and a screw-lock type crown. Please check the type of the crown of your watch.



※ If your watch has a screw-lock type crown, the crown screws into the watch to prevent malfunction and increase water resistance. \* Be careful not to screw the crown in by force as it may damage the slots of the crown

#### 1 This is an automatic mechanical watch with manual winding mechanism.

2 When the watch is worn on the wrist, the mainspring is wound automatically through normal wrist

The watch can also be wound up by turning the crown. To do so, unscrew the crown by turning it counterclockwise.

How to use the automatic mechanical watch

3 To start the watch after it stops completely, wind it up either by turning the crown or swinging it from side to side until the second hand starts moving. Then, set the time and date before putting the watch on the wrist.

To wind up the watch, unscrew the crown by turning it counterclockwise, and then, turn it clockwise slowly. The watch cannot be wound by turning the crown counterclockwise

4 Once the watch is wound up fully, it operates for about 45 hours.

\*While the chronograph is used to measure a long period of time, however, the watch will stop operating before 45 hours...

If the watch is used without being wound up fully, gain or loss of the watch may result. To avoid this, wear the watch for more than 10 hours a day. If the watch is used without wearing on the wrist; if it is used on the desk like a clock, for example; be sure to wind it up fully every day at a fixed time.

55

set

the

time

ţ

Ħ

time

and

date

59

#### How to set the time and date

How to set the time and date

MOH

ç

set

the

time

and

date

ţ

set the time

and

date

58

Check that the watch is operating, and then, set the time and date. The watch is provided with a date function and is so designed that the date changes once every 24 hours. The date changes around 12 o'clock midnight. If AM/PM is not properly set, the date will change at 12 o'clock noon.

#### **ACAUTION**

O Do not set the date between 8:00 p.m. and 2:00 a.m. as this will cause a malfunction.

Unscrew the crown by turning it counterclockwise. Pull out the crown to the first click. (The second hand continues moving.)

 $oldsymbol{2}$  The date can be set by turning the crown clockwise. Turn it until the previous day's date appears.

Ex.) If today is the 6th of the month, first set the date to "5" by turning the crown clockwise.

 $oldsymbol{3}$  Pull out the crown to the second click when the second hand is at the 12 O'clock position. (The second hand stops on the spot.) Turn the crown to advance the hands until the date changes to the next. The time is now set for the A.M. period. Advance the hands to set the correct time.

56 57

Push the crown back in to the normal position in accordance with a time signal.

\*The telephone time signal service is helpful for setting the second hand exactly

₽ Second Normal click position

#### riangleCAUTION

The mechanism of mechanical watches is different from that of guartz watches. When setting the time, be sure to turn back the minute hand a little behind the desired time and then advance it to the exact time

Date adjustment at the end of the month

It is necessary to adjust the date at the end of February and 30-day months.

Ex.) To adjust the date in the A.M. period on the first day of a month following a 30-day month

- · The watch displays "31" instead of "1". Unscrew the crown by turning it counterclockwise, and then, pull it out to the first click.
- Turn the crown to set the date to "1" and then push the crown back in to the normal position.
- · While pressing the crown, turn it clockwise until it locks in place.

#### **∴**CAUTION

O Do not set the date between 8:00 p.m. and 2:00 a.m. as this will cause a malfunction.

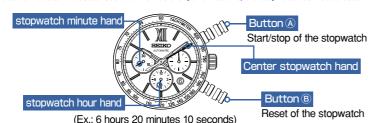
#### How to use the chronograph

#### How to use the chronograph

The chronograph can measure up to 12 hours.

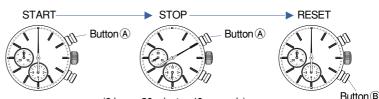
- \* "Chronograph" refers to a watch function that measures the elapsed time while indicating the current
- \* Before using the stopwatch, be sure to check that the center stopwatch hand is at "O" position. If
- not, press button ® to reset it to "0" position.

  \*\* Before using the stopwatch, be sure to check that the watch is wound up sufficiently. If the power s than 10 hours of no



#### [Standard measurement]

Press the buttons in the following order:  $\mathbb{A} \rightarrow \mathbb{A} \rightarrow \mathbb{B}$ 



(6 hours 20 minutes 10 seconds)

- · Press button (A) to start · Press button (A) again to the chronograph. The stop the chronograph. The stopwatch hands stop to center stopwatch hand will start moving.
  - Press button ® to reset the chronograph. All the stopwatch hands will be reset to "0" position. indicate the elapsed time

WOH q esn the chronograph

60

q

esn

the

chronograph

esn

64

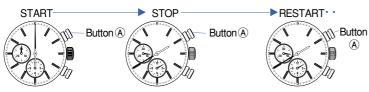
q

esn

the

chronograph

#### Press the buttons in the following order: $\mathbb{A} \to \mathbb{A} \to \cdots \to \mathbb{A} \to \mathbb{A} \to \mathbb{B}$



(2 hours 8 minutes 40 seconds)

- Press button (A) to start the chronograph. The center stopwatch hand will start moving
- · Restart and stop of the chronograph can be repeated during the measurement by pressing button  $ilde{\mathbf{A}}$ . The stopwatch hands will restart and stop accordingly.

RESET ·· -> STOP -Button (A) Button (B)

(6 hours 20 minutes 10 seconds)

· Press button (A) to stop the chronograph. The stopwatch hands will indicate the accumulated elapsed time. Then, press button ® to reset the chronograph. All the stopwatch hands will be reset to "0" position.

63

#### How to read the stopwatch minute hand

The stopwatch minute hand makes a full revolution every 30 minute. The readout is determined by the correlation between the positions of the stopwatch minute hand and the stopwatch hour hand. To read the minutes correctly, refer to the

instructions below. ₽

(Between 0 and 29 minutes)

While the stopwatch hour hand is pointing while the stopward hour hard is pointing in some direction within the first half of an hour (after a long line of graduation and before a short line of graduation), read the minutes as is that the minute hand is pointing to; in the case above, the measured time should be read as "6 hours 20 minutes 10 seconds." hours 20 minutes 10 seconds.



(Between 30 and 59 minutes)

While the stopwatch hour hand is pointing in some direction within the second half of an hour (after a short line of graduation and before a long line of graduation), add 30 minutes to the minute that the minute hand is pointing; in the case above, the measured time should be read as "6 hours 50 minutes 10 cocondo hours 50 minutes 10 seconds.

#### How to use the tachymeter

The tachymeter can be used to measure the hourly average speed of a vehicle and the hourly rate of operation.

#### [To measure the hourly average speed of a vehicle]

- 1 Use the stopwatch to determine how many seconds it takes to go one kilometer.
- $oldsymbol{2}$  Read the tachymeter scale where the center stopwatch hand points 80km/h

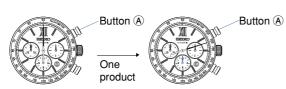


65

#### **MEMO**

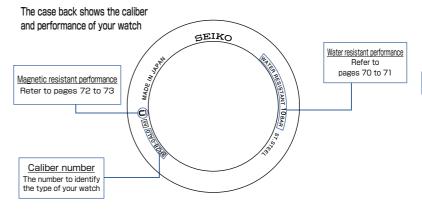
#### [To measure the hourly rate of operation]

- 1 Use the stopwatch to measure the time required to complete one product.
- 2 Read the tachymeter where the center stopwatch hand points. 300 products/hour



66

# Performance and type



\* The figure above is one example. Performance of your watch is different from above sa

### Daily care

#### The watch requires good daily care

- · Do not wash the watch when its crown is at the extended position.
- · Wipe away moisture, sweat or dirt with a soft cloth
- · After soaking the watch in seawater, be sure to wash the watch in clean pure water and wipe it dry carefully.
- \* If your watch is rated as "Non-water resistant" or "water resistant for everyday life," do not wash the watch. Do not pour running water directly from faucet onto the watch. Put some water into a bowl first, and them soak the watch in the water to wash it.

Performance and type → page 69. Water resistance → page 70.

#### Turn the crown from time to time

- · In order to prevent corrosion of the crown, turn the crown from time to time.
- The same practice should be applied to a screw-lock type crown. Crown → page 54

How to use the chronograph

to use the chronograph

How to use the chronograph

67

TO PRESERVE THE QUALITY OF YOUR WATCH 69

(Refer to " P.69 ")

4	
TO PRESERVE THE QUALITY OF YOUR WATCH	
7	0

Indication on the case back	Water resistant performance	performance Condition of use		
No indication	Non-water resistance	Avoid drops of water or sweat		
WATER RESISTANT	Water resistance for everyday life	The watch withstands accidental contact with water in everyday life.  **WARNING** Not suitable for swimming**		
WATER RESISTANT 5 BAR	Water resistance for everyday life at 5 barometric pressures	The watch is suitable for sports such as swimming.		
WATER RESISTANT 10 (20) BAR	Water resistance for everyday life at 10(20) barometric pressures.	The watch is suitable for diving not using an air cylinder.		

71

#### Magnetic resistance

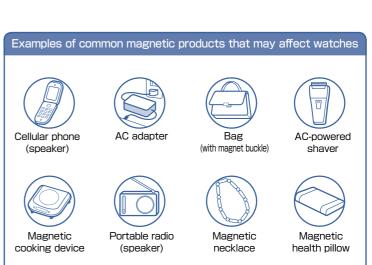
Affected by nearby magnetism.

a watch may temporarily gain or lose time or stop operating

Indication on the case back	Condition of use
No indication	Keep the watch more than 5 cm away from magnetic products. (JIS level-1 standard)
$\overline{\mathbb{U}}$	
	Keep the watch more than 1 cm away from magnetic products. (JIS level-2 standard)

If the watch becomes magnetized and its accuracy deteriorates to an extent exceeding the specified rate under normal use, the watch needs to be demagnetized. In this case, you will be charged for demagnetization and accuracy readjustment even if it happens within the guarantee period. The reason why watch is affected by magnetism

The built-in balance spring may be influenced by a strong external magnetic field.



## Band

The band touches the skin directly and becomes dirty with sweat or dust. Therefore, lack of care may accelerate deterioration of the band or cause skin irritation or stain on the sleeve edge. The watch requires a lot of attention for long usage.

TO PRESERVE THE QUALITY OF YOUR WATCH

TO PRESERVE THE QUALITY OF YOUR WATCH

72

## Metallic band

- · Moisture, sweat or soil will cause rust even on a stainless steel band if they are left for a long time.
- Lack of care may cause a yellowish or gold stain on the lower sleeve edge of shirts.
- · Wipe off moisture, sweat or soil with a soft cloth as soon as possible
- $\cdot$  To clean the soil around the joint gaps of the band, wipe it out in water and then brush it off with a soft toothbrush (Protect the watch body from water splashes by wrapping it up in plastic wrap etc.)
- $\cdot$  Because some titan bracelets use pins made of stainless steel, which has outstanding strength,
- rust may form in the stainless steel parts.  $\cdot$  If rust advances, pins may poke out or drop out, and the watch case may fall off the bracelet, or the clasp may not open.
- $\cdot$  If a pin is poking out, personal injury may result. In such a case, refrain from using the watch and request repair

#### Leather band

- A leather band is susceptible to discoloration and deterioration from moisture, sweat and direct sunlight.
- $\boldsymbol{\cdot}$  Wipe off moisture and sweat as soon as possible by gently blotting them up with a dry cloth.
- · Do not expose the watch to direct sunlight for a long time.
- · Please take care when wearing a watch with light-colored band, as dirt is likely to show up.
- Refrain from wearing a leather band watch other than Aqua Free bands while bathing, swimming, and when working with water even if the watch itself is water-resistant enforced for daily use (10- or 20-BAR water resistant)

#### Polyurethane band

- A polyurethane band is susceptible to discoloration from light, and may be deteriorated by solvent or atmospheric humidity. Especially a translucent, white, or pale colored band easily adsorbs other colors, resulting in color smears or discoloration.
- · Wash out dirt in water and clean it off with a dry cloth.
- (Protect the watch body from water splashes by wrapping it up in plastic wrap etc.)
- When the band becomes less flexible, have the band replaced with a new one. If you continue to use the band as it is, the band may develop cracks or become brittle over time.

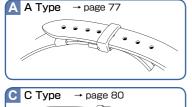
Skin irritation caused by a band has various reasons such as allergy

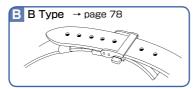
irritation and allergy	to metals or leathers, or skin reactions against friction on dust or the band itself.
Notes on the length of the band	Adjust the band to allow a little clearance with your wrist to ensure proper airflow. When wearing the watch, leave enough room to insert a finger between the band and your wrist.

#### Special clasps

There are 3 type of special clasps as described below; If the clasp of the watch you purchased is one of them, please refer to the indications.

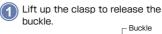


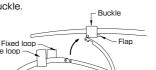


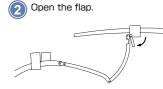


# A A Type

Notes on skin



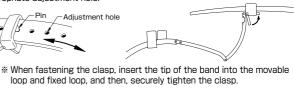




Take the pin out of the adjustment hole, adjust the size of the strap by sliding it back and forth, and then put the pin back into the appropriate adjustment hole.



\* Do not push the flap in too hand.



TO PRESERVE THE QUALITY OF YOUR WATCH

B B Type

TO PRESERVE THE QUALITY OF YOUR WATCH

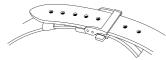
78

80

TO PRESERVE THE QUALITY OF YOUR WATCH

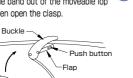
82

Troubleshooting

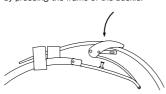


#### How to wear or take off the watch

While pressing the push button on the both sides of the flap, pull the band out of the moveable lop and fixed loop. Then open the clasp.



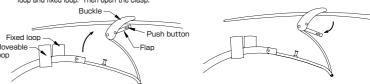
Place the tip of the band into the moveable loop and fixed loop, and fasten the clasp by pressing the frame of the buckle.



#### · How to adjust the length of the leather band

the flap, pull the leather band out of the moveable loop and fixed loop. Then open the clasp.





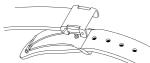
Pull the pin out of a adjustment hole of the band. (3) Slide the band to adjust its length and find an



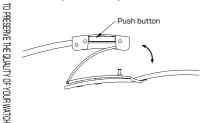
appropriate hole. Place the pin into the hole. Pin • • 79

#### C Type

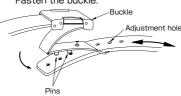
Fixed loop



1 While pressing the push button on the both sides of the flap, lift to open the clasp.



Pull the pins out of the adjustment holes on the band. Slide the band to the appropriate length. Place the pins into the new holes on the band. Fasten the buckle



#### Lumibrite

#### If your watch has Lumibrite

Lumibrite is a luminous paint that absorbs the light energy of the sunlight and lighting apparatus in a short time and stores it to emit light in the dark.

to emit light in the dark.

For example, if exposed to a light of more than 500 lux for approximately 10 minutes, Lumibrite can emit light for 3 to 5 hours. Please note, however, that, as Lumibrite emits the light it stores, the luminance level of the light decreases gradually over time. The duration of the emitted light may also differ slightly depending on such factors as the brightness of the place where the watch is exposed to light and the distance from the light source to the watch. It is legal to a place that is oright to a place that is dark, it takes human eyes some time to adapt to the darkness making it difficult to see objects initially. (Dark adaptation)

\*\*LumiBrite is luminous paint that stores and emits light, which is harmless to human beings and the environment, containing no track marginal such as refinencing withstances.

toxic materials such as radioactive substances.

Condition		Illumination
Sunlight	Fine weather	100,000 lux
	Cloudy weather	10,000 lux
Indoor (Window- side during daytime)	Fine weather	more than 3,000 lux
	Cloudy weather	1,000 to 3,000 lux
	Rainy weather	less than 1,000 lux
Lighting apparatus (40-watt daylight fluorescent light))	Distance to the watch: 1 m	1,000 lux
	Distance to the watch: 3 m	500 lux (average room luminance)
	Distance to the watch: 4 m	250 lux

## After-sale service

#### Notes on guarantee and repair

- Contact the retailer from whom the watch was purchased or SEIKO CUSTOMER SERVICE CENTER for repair or overhaul.
   Within the guarantee period, present the certificate of guarantee to
- receive repair services.
- · Guarantee coverage is provided in the certificate of guarantee. Read carefully and retain it.

  For repair services after the guarantee period has expired, if the functions
- of the watch can be restored by repair work, we will undertake repair services upon request and payment.

#### Replacement parts

SEIKO makes it a policy to typically keep a stock of replacement parts for this watch for 7 years. Replacement parts are those which are essential to maintaining the functional integrity of the watch. Please keep in mind that if original parts are not available, they may be replaced with substitutes whose outward appearance may differ from the originals.

#### Inspection and adjustment by disassembly and cleaning (overhaul)

 Periodic inspection and adjustment by disassembly and cleaning (overhaul) is recommended approximately once every 2 to 3 years in order to maintain optimal performance of the watch for a long time. The power transmission gear of the movement of this watch constantly receives force. To ensure that this mechanism works properly all the time, washing parts, changing oil, adjusting accuracy, checking functions and replacing consumable parts on a regular basis are important. The first overhaul after the purchase of your watch is particularly important for preserving long-time use of your watch. According to use conditions, the preserving long-time use of your watch. According to use conditions, the oil retaining condition of your watch mechanical parts may deteriorate, abrasion of the parts due to contamination of oil may advance or delay the time significantly, or the watch itself may stop. As the parts such as gasket may deteriorate, water-resistant performance may be impaired due to intrusion of perspiration and moisture. Please contact the retailer from whom the watch was purchased for inspection and adjustment by disassembly and cleaning (overhaul). For replacement of parts, please specify "SEIKO GENUINE PARTS." When asking for inspection and adjustment by disassembly and cleaning (overhaul), make sure that the gasket and push pin are also replaced with new ones. When your watch is inspected and adjusted by disassembly and cleaning (overhauled), the movement of your watch may be replaced.

## **Troubleshooting**

Problem	Possible cause	Solution	Reference page
The watch stops operating.	The watch is not wound up sufficiently	Turn the crown or swing the watch to wind it up. The watch will start operating. If the watch not, consult the retailer from whom the watch was purchased.	How to use the automatic mechanical watch P55
The watch gains/ loses temporarily.	The watch was brought into close contact with a magnetic object.	The normal accuracy will resume when the watch is kept away from close contact with the magnetic source. If this condition persists, consult the retailer from whom the watch was purchased.	How to set the time and date P56
	You dropped the watch, hit it against a hard surface or wore it while playing active sports. The watch was exposed to strong vibrations.	The normal accuracy will not resume. Consult the retailer from whom the watch was purchased.	—
	The watch has not been overhauled for more than 3 years.	Consult the retailer from whom the watch was purchased.	—
The date changes at 12 o'clock noon.	AM/PM is not properly set.	Advance the hands by 12 hours.	How to set the time and date P56
The glass is blurred and the blur persists for a long time.	Water got inside the watch due to the deterioration of the gasket, etc.	Consult the retailer from whom the watch was purchased.	_

For the solution of troubles other than listed above, contact the retailer from whom the watch was purchased

85

83

The accuracy of mechanical watches is indicated by the "daily rate."

Accuracy of mechanical watches

- The accuracy of mechanical watches may not fall within the specified range of time accuracy because loss/gain changes due to the position of the watch, which is dependent on the conditions of use, such as the length of time during which the watch is worn on the wrist, arm movement, and whether the mainspring is wound up fully or not, etc.
- The loss/gain of mechanical watches is not measured by a daily rate, but by daily rates of one week or so.
- Accuracy variation according to temperature

The parts that compose the accuracy of mechanical watches are made of metals. It is well known that metals expand or contract depending on temperatures due to metal properties. This exerts an effect on the accuracy of the watches. Mechanical watches tend to lose time at high temperatures while they tend to gain time at low temperatures.

#### Mainspring wound condition and accuracy

In order to improve accuracy, it is important to regularly supply energy to the balance that controls the speed of the gears. The driving force of the mainspring that powers mechanical watches varies between when fully wound and immediately before it is unwound. As the mainspring unwinds, the force weakens.

Relatively steady accuracy can be obtained by wearing the watch on the wrist frequently for the self-winding type and winding up the mainspring fully everyday at a fixed time to move it regularly for the wind-up mechanical type.

#### Effect of magnetism

When affected by a strong magnetism from outside, the mechanical watch may lose/ gain time temporarily. The parts of the watch may become magnetized depending on the extent of the effect. In such a case, consult the retailer from whom the watch was purchased since the watch requires repair including demagnetizing.

87 86

Specifications				
Cal.	8R28/8R48			
1.Function	6 hands			
	Time display (Hour, minute and small second hands) Stopwatch function (Center stopwatch hand, stopwatch minute hand and hour stopwatch hand)			
2.Vibrations per hour	28,800			
3.Loss/gain (daily rate)	+25 -15seconds at normal temperature range (5°C and 35°C)			
4.Duration	Approx. 45hours			
5.Driving system	Automatic winding type with manual winding mechanism			

6.Jewels

Note: The accuracy above is factory-adjusted.

Note: Due to the characteristics of mechanical watches, any actual daily rate may not fall within the range of time accuracy specified above dependent on the conditions of use, such as the length of time during which the watch is worn on the wrist, temperature, arm movement, and whether the mainspring is wound up fully or not, etc.

34 iewels

本社 〒105-8467 東京都港区虎ノ門 2-8-10 http://www.seiko-watch.co.jp/

全国共通フリーダイヤル 0120-612-911

#### お客様相談室

〒100-0005 東京都千代田区丸の内 3-1-1 国際ビル 〒550-0013 大阪市西区新町 1-4-24 大阪四ツ橋新町ビルディング

## セイコーウオッチ株式会社